

私たちは、

通訳の仕事単発として考えるのではなく、次回に繋がる仕事を心がける事によりお客様に満足していただけるよう努力を惜しみません。

御存知ですか？

台湾に進出された日系企業のアンケートで2009年の営業利益見込「黒字」と回答した企業の割合が約7割と北東アジア3国+香港の中で安定して高い事を。

JETRO '10/3レポートより

アフターサポートも

Naka'sOfficeにお任せ下さい。

tel 886-2-2571-5100

mail info@naka-office.net

web <http://www.naka-office.net/>

addr 台湾台北市中山区南京东路2段20号4F



Naka'sOffice Inc.

連絡事務支援サービス

御取引先様との日本語⇔中国語の連絡事務を代行します。

毎月 **34,000 円**～ の連絡事務 / 秘書サービス！



電話・FAX・メール等の文書、及び口頭による内容を的確に御取引先様へお伝えします。また、御取引先様からの連絡内容を日本語に変換しお伝えいたします。ネイティブスタッフが業務を完全サポートします。

月額基本料金 30,000 円 毎月 30,000 円開始月は日割り計算

お客様発信 2,000 円 (6 発信で 1 セット) 電話・FAX・メール

取引先発信 2,000 円 (6 発信で 1 セット) 電話・FAX・メール

言葉の壁を無くし、円滑なビジネスコミュニケーションを後押しします。

連絡事務代行の例

例-1

台湾に新規の取引先が 2 社出来た為、3 日に 1 回程度、見積り依頼や出荷のタイミングなどでメールや電話など連絡を取り合う必要がある。

項目	発信数	金額
月額基本料金 (初回月は日割り計算)	-----	30,000 円
お客様 ⇒ 取引先 2 社へ	10 発信	4,000 円
取引先 A ⇒ お客様	6 発信	2,000 円
取引先 B ⇒ お客様	6 発信	2,000 円
合計金額		38,000 円

連絡事務サービス・台湾事務所代行サービス・秘書業務サービスは、長年にわたり継続して多くの企業様からご支持をいただいております。新入社員研修から社員教育まで、責任をもって鍛えます。それは、人から尊敬される社員に育てたいからです。

日本と台湾をつなぐビジネス展開をお考えのお客様に、また、中国・アジア市場を見据えたビジネス戦略をお考えのお客様に、ビジネスの成功を

サポートするための専任のチームを編成しバックアップいたします。

例-2

台湾に取引先が 3 社あり、休日以外ほぼ毎日 1 回程度メールで全社と連絡を取り合っているがレスポンスがあまりない、明確に伝わっているのか？

項目	発信数	金額
月額基本料金 (初回月は日割り計算)	-----	30,000 円
お客様 ⇒ 取引先 2 社へ	24 発信	8,000 円
取引先 A ⇒ お客様	12 発信	4,000 円
取引先 B ⇒ お客様	10 発信	4,000 円
合計金額		46,000 円

契約期間はありません。取引先との関係に応じて終了する形になります。最短期間は 1 ヶ月となりますが初回月は日割り計算となります。

事前業務と事後業務

事前業務とアフターサービスで万全安心のサポート !!

01. 出国前の事前業務で商談をスムーズに
02. 帰国後のアフターフォローで円滑なお取引に

通訳の仕事単発として考えるのではなく、次回に繋がる仕事を心がける事によりお客様に満足していただけるよう努力を惜しみません。堅実なサポートがお客様のビジネス展開に成功を収めるきっかけを作ります。



私共では台湾での商談前に事前に見積りやアポイントの再確認、サンプル依頼や事前資料を来台前に打ち合わせ、商談をスムーズに進められるよう事前業務を行っております。

また商談後では、商談時にお願ひした見積り依頼や出荷依頼品の出荷確認や出荷前検品などもお手伝いします。

私たちは、
お客様を第一に考えたビジネスサポートを続けることにより
更なる発展を目指します。
お客様の要望全てに「畏まりました」と言えるサービスを提供して参ります。